



## شركة الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م

شارع النيل - الرقيب  
صندوق بريد ١٥٦٤  
عمان ١١١١٨ الأزدن  
هاتف +٩٦٢ ٦٤١٦ ٢٦٠٧  
فاكس +٩٦٢ ٦٤١٦ ٣٠١٦  
بريد الكتروني hpl@nol.com.jo

التاريخ: 2014/04/30

السادة بورصة عمان المحترمين

ص.ب 212466 عمان 11121

المملكة الأردنية الهاشمية

الموضوع: القوائم المالية لشركة الحياة للصناعات الدوائية كما في 2014/03/31

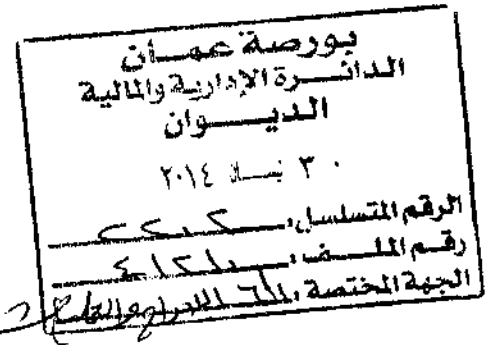
تحية طيبة وبعد،

أرفق لكم طيه القوائم المالية لشركة الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م للفترة المنتهية  
كما في 31 آذار 2014 مصدقة من مدقق حسابات قانوني.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،

رئيس مجلس الإدارة / المدير العام

ماهر محمد الكردي



شركة الحياة للصناعات الدوائية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية المرحلية الموحدة وتقرير المراجعة  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية المرحلية الموحدة وتقرير المراجعة

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

| صفحة   | فهرس                                             |
|--------|--------------------------------------------------|
| ١      | تقرير مراجعة عن القوائم المالية المرحلية الموحدة |
| ٢      | قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة             |
| ٣      | قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة              |
| ٤      | قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة  |
| ٥      | قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة          |
| ١٥ - ٦ | إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة     |

### تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية الموحدة

إلى السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين  
شركة الحياة للصناعات الدوائية

#### مقدمة

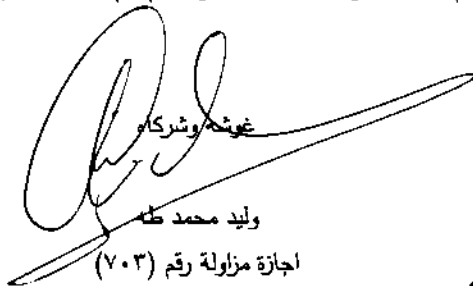
لقد قمنا بمراجعة قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المرفقة لشركة الحياة للصناعات الدوائية ( وهي شركة أردنية مساهمة عامة محدودة) كما في ٣١ آذار ٢٠١٤ والبيانات المالية المرحلية الموحدة للدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية للثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. ان الادارة مسؤولة عن اعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة وفقا لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية ) والذي يعتبر جزءا لا يتجزء من معايير التقارير المالية الدولية، ونقتصر مسؤولياتنا في التوصل الى نتيجة حول هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة بناء على مراجعتنا.

#### نطاق المراجعة

لقد قمنا بإجراء المراجعة وفقاً للمعيار الدولي لعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموحدة من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تشتمل عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموحدة على اجراء استفسارات بشكل اساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. ان نطاق اعمال المراجعة أقل الى حد كبير من نطاق اعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، ولذلك فهي لا تمكننا من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فاننا لا نبدى رأي حولها.

#### النتيجة

بناء على مراجعتنا لم يصل الى علمنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة المرفقة لم يتم اعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤.

  
غوشة وشركاه  
وليد محمد طه  
اجازة مزاولة رقم (٧٠٣)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

٢٨ نيسان ٢٠١٤



شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة (غير مدققة)

كما في ٣١ آذار ٢٠١٤ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٣

(بالدينار الأردني)

| ٢٠١٣                                    | ٢٠١٤       | إيضاح |
|-----------------------------------------|------------|-------|
| <b>الموجودات</b>                        |            |       |
| <b>موجودات غير متداولة</b>              |            |       |
| ٥,٥٣١,٨٠٦                               | ٥,٤٥٤,١٥٠  | ٣     |
| ممتلكات ومعدات                          |            |       |
| ٥,٥٣١,٨٠٦                               | ٥,٤٥٤,١٥٠  |       |
| <b>مجموع الموجودات غير المتداولة</b>    |            |       |
| <b>موجودات متداولة</b>                  |            |       |
| ٥٧٢,١٦٦                                 | ٦٥٣,٠٧٨    |       |
| مصاريف مدفوعة مقدماً وحسابات مدينة أخرى |            |       |
| ٢٠٢,٩٤٧                                 | ١٨٧,١٦٢    |       |
| المواد وقطع الغيار وعينات بالصفافي      |            |       |
| ١,٥٢٦,٢٨٤                               | ١,٦٠٣,٤٠٤  | ٤     |
| بضاعة في المستودعات                     |            |       |
| ٣,٢٢٤,١٦٧                               | ٣,١٢٤,٢٤٣  | ٥     |
| مدينون                                  |            |       |
| ١,٠٣٤,٩٩٦                               | ٩٣٩,٩٧٤    |       |
| شيكات برسم التحصيل                      |            |       |
| ٢,٧١٨,٤٩٧                               | ٣,٣٧٩,٣٨٩  |       |
| نقد وما في حكمه                         |            |       |
| ٩,٢٧٩,٠٥٧                               | ٩,٨٨٧,٢٥٠  |       |
| <b>مجموع الموجودات المتداولة</b>        |            |       |
| ١٤,٨١٠,٨٦٣                              | ١٥,٣٤١,٤٠٠ |       |
| <b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>          |            |       |
| <b>حقوق الملكية</b>                     |            |       |
| ٩,٥٠٠,٠٠٠                               | ٩,٥٠٠,٠٠٠  | ١     |
| رأس المال                               |            |       |
| ٨٧٦,٨١٤                                 | ٨٧٦,٨١٤    |       |
| إحتياطي اجباري                          |            |       |
| ٩٢٢,٠٣٢                                 | ٩٢٢,٠٣٢    |       |
| إحتياطي إختياري                         |            |       |
| ١,٩٦٥,١٩٠                               | ٢,٣٣٤,٧١٩  |       |
| أرباح مدورة                             |            |       |
| ١٣,٢٦٤,٠٣٦                              | ١٣,٦٣٣,٥٦٥ |       |
| <b>مجموع حقوق الملكية</b>               |            |       |
| <b>مطلوبات متداولة</b>                  |            |       |
| ٩٢٤,٩٠٣                                 | ٩٩٤,٣١٨    |       |
| مصاريف مستحقة وحسابات دائنة أخرى        |            |       |
| ٦١٦,٥٨٤                                 | ٥٠٣,٨٧٧    |       |
| دائنون وشيكات آجلة                      |            |       |
| ٥,٣٤٠                                   | ٢٠٩,٦٤٠    |       |
| بنوك دائنة                              |            |       |
| ١,٥٤٦,٨٢٧                               | ١,٧٠٧,٨٣٥  |       |
| <b>مجموع المطلوبات المتداولة</b>        |            |       |
| ١٤,٨١٠,٨٦٣                              | ١٥,٣٤١,٤٠٠ |       |
| <b>مجموع المطلوبات وحقوق الملكية</b>    |            |       |

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة

## قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة (غير مدققة)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

| للتلاثة أشهر المنتهية<br>في ٣١ آذار ٢٠١٣ | للتلاثة أشهر المنتهية<br>في ٣١ آذار ٢٠١٤ | ايضاح                            |
|------------------------------------------|------------------------------------------|----------------------------------|
| ٢.٥٠٠.٩٧٢                                | ٢.٠٤٢.٨٨٣                                | ٦ المبيعات                       |
| (٨٣٩.٥٦١)                                | (٦٤٩.٦٤٠)                                | كلفة المبيعات                    |
| ١.٦٦١.٤١١                                | ١.٣٩٣.٢٤٣                                | مجمول الربح                      |
| (٦٠٨.٥٧٢)                                | (٦٠٥.٠٨٨)                                | مصاريف بيعية وتسويقية            |
| (٢٠٩.٤٨٣)                                | (٢٥٩.٤٩٤)                                | مصاريف عمومية وإدارية            |
| (٤٦.٩٨٧)                                 | (٨٥.٩٩٣)                                 | مصاريف تطوير أصناف               |
| (١٣.٠١٥)                                 | (١١.٢٠٩)                                 | مخصص بضاعة تالفة                 |
| (٥.٧٩٠)                                  | (١٤.٦١٤)                                 | مصاريف مالية                     |
| ٦.٠٢١                                    | ٣.٩٩٨                                    | ايرادات أخرى                     |
| ٧٨٣.٥٨٥                                  | ٤٢٠.٨٤٣                                  | الربح قبل الضريبة                |
| (٧٣.١٨١)                                 | (٥١.٣١٤)                                 | ضريبة دخل                        |
| ٧١٠.٤٠٤                                  | ٣٦٩.٥٢٩                                  | ربح الفترة                       |
| -                                        | -                                        | الدخل الشامل الآخر :             |
| ٧١٠.٤٠٤                                  | ٣٦٩.٥٢٩                                  | اجمالي الدخل الشامل للفترة       |
| ٠.٠٧٥                                    | ٠.٠٣٩                                    | ربحية السهم:                     |
| ٩.٥٠٠.٠٠٠                                | ٩.٥٠٠.٠٠٠                                | ربحية السهم - دينار / سهم        |
|                                          |                                          | المتوسط المرجح لعدد الأسهم - سهم |

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة

## قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة (غير مدققة)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

| رأس المال | إحتياطي إجباري | إحتياطي إختياري | أرباح مدورة | المجموع    |                               |
|-----------|----------------|-----------------|-------------|------------|-------------------------------|
| ٩.٥٠٠.٠٠٠ | ٨٧٦.٨١٤        | ٩٢٢.٠٣٢         | ١.٩٦٥.١٩٠   | ١٣.٢٦٤.٠٣٦ | الرصيد في ١ كانون الثاني ٢٠١٤ |
| -         | -              | -               | ٣٦٩.٥٢٩     | ٣٦٩.٥٢٩    | الدخل الشامل للفترة           |
| ٩.٥٠٠.٠٠٠ | ٨٧٦.٨١٤        | ٩٢٢.٠٣٢         | ٢.٣٣٤.٧١٩   | ١٣.٦٣٣.٥٦٥ | الرصيد في ٣١ آذار ٢٠١٤        |
| ٩.٥٠٠.٠٠٠ | ٦٤٢.٣٩٠        | ٤٥٣.١٨٤         | ١.٦٠٩.٤٩٠   | ١٢.٢٠٥.٠٦٤ | الرصيد في ١ كانون الثاني ٢٠١٣ |
| -         | -              | -               | ٧١٠.٤٠٤     | ٧١٠.٤٠٤    | الدخل الشامل للفترة           |
| ٩.٥٠٠.٠٠٠ | ٦٤٢.٣٩٠        | ٤٥٣.١٨٤         | ٢.٣١٩.٨٩٤   | ١٢.٩١٥.٤٦٨ | الرصيد في ٣١ آذار ٢٠١٣        |

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة

شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة (غير مدققة)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

| لثلاثة أشهر المنتهية<br>في ٣١ آذار ٢٠١٣ | لثلاثة أشهر المنتهية<br>في ٣١ آذار ٢٠١٤ |                                            |
|-----------------------------------------|-----------------------------------------|--------------------------------------------|
|                                         |                                         | <b>الأنشطة التشغيلية</b>                   |
| ٧٨٣.٥٨٥                                 | ٤٢٠.٨٤٣                                 | ربح الفترة قبل الضريبة                     |
|                                         |                                         | تعديلات على الربح قبل الضريبة :            |
| ٩١.٧٧٠                                  | ٩٥.٧٠٢                                  | استهلاكات                                  |
| ٥.٧٩٠                                   | ١٤.٦١٤                                  | مصاريف مالية                               |
|                                         |                                         | التغيرات في الموجودات والمطلوبات العاملة : |
| (٣٧٣.٨٣٦)                               | ٩٩.٩٢٤                                  | مدينون                                     |
| ٤٥١.٤١٥                                 | ٩٥.٠٢٢                                  | شيكات برسم التحصيل                         |
| (٥١.٠٠١)                                | (٧٧.١٢٠)                                | بضاعة في المستودعات                        |
| ١١.٩٣٨                                  | ١٥.٧٨٥                                  | مواد وقطع الغيار والعينات بالصافي          |
| (٥٢.١٥٢)                                | (٨٠.٩١٢)                                | مصاريف مدفوعة مقدماً وحسابات مدينة أخرى    |
| ٤٦.٧٤٢                                  | (١١٢.٧٠٧)                               | دائنون وشيكات الأجلة                       |
| ٢٦.٥٥٦                                  | ١٨.١٠١                                  | مصاريف مستحقة وحسابات دائنة أخرى           |
| ٩٤٠.٨٠٧                                 | ٤٨٩.٢٥٢                                 | النقد المتوفر من الأنشطة التشغيلية         |
| (٥.٧٩٠)                                 | (١٤.٦١٤)                                | مصاريف مالية مدفوعة                        |
| ٩٣٥.٠١٧                                 | ٤٧٤.٦٣٨                                 | صافي النقد المتوفر من الأنشطة التشغيلية    |
|                                         |                                         | <b>الأنشطة الإستثمارية</b>                 |
| (٨.٣٩٤)                                 | (١٨.٠٤٦)                                | شراء ممتلكات ومعدات                        |
| (٨.٣٩٤)                                 | (١٨.٠٤٦)                                | صافي النقد المستخدم في الأنشطة الإستثمارية |
|                                         |                                         | <b>الأنشطة التمويلية</b>                   |
| ٤٥.٧١٢                                  | ٢٠٤.٣٠٠                                 | بنوك الدائنة                               |
| ٤٥.٧١٢                                  | ٢٠٤.٣٠٠                                 | صافي النقد المتوفر من الأنشطة التمويلية    |
| ٩٧٢.٣٣٥                                 | ٦٦٠.٨٩٢                                 | صافي التغير في النقد وما في حكمه           |
| ٨٠٦.١٦٥                                 | ٢.٧١٨.٤٩٧                               | النقد وما في حكمه في ١ كانون الثاني        |
| ١.٧٧٨.٥٠٠                               | ٣.٣٧٩.٣٨٩                               | النقد وما في حكمه في ٣١ آذار               |

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة

## شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

### إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

#### ١ - التكوين والنشاط

إن شركة الحياة للصناعات الدوائية هي شركة مساهمة عامة محدودة ("الشركة") مسجلة في سجل الشركات المساهمة العامة المحدودة بتاريخ ١٩ تشرين الأول ٢٠٠٥ تحت رقم (٣٧١) ، وهي ناتجة عن تحويل الصفة القانونية من شركة ذات مسؤولية محدودة إلى شركة مساهمة عامة محدودة بتاريخ ١٨ تشرين الأول ٢٠٠٥ ، وقد كانت مسجلة في سجل الشركات المحدودة المسؤولة تحت رقم (٣٥١٦) بتاريخ ٣ نيسان ١٩٩٤ .

إن رأسمال الشركة المصرح والمكتتب به والمدفوع يبلغ ٩.٥٠٠.٠٠٠ دينار أردني مقسم إلى ٩.٥٠٠.٠٠٠ سهم ، قيمة السهم الاسمية دينار أردني واحد.

يتمثل النشاط الرئيسي الحالي للشركة في صناعة الأدوية البشرية بكافة أشكالها الصيدلانية وصناعة الأدوية البيطرية وصناعة اللقاحات الطبية والشاش الطبي والمشعات الطبية بالإضافة إلى صناعة مستلزمات العناية بالبشرة والتجميل والخويط الجراحية والقيام بعمليات التسويق والاستيراد والتصدير ، إن مركز عمل الشركة الرئيسي في مدينة عمان .

تشتمل القوائم المالية الموحدة كما في ٣١ آذار ٢٠١٤ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ على القوائم المالية لشركة الحياة للعناية الصحية الدولية ذ.م.م (شركة تابعة):

| نسبة الملكية | اسم الشركة التابعة                  | مكان التسجيل | سنة التسجيل | والتصويت | النشاط الرئيسي               |
|--------------|-------------------------------------|--------------|-------------|----------|------------------------------|
| ١٠٠%         | الحياة للعناية الصحية الدولية ذ.م.م | الأردن       | ٢٠١٣        |          | استيراد وتصدير وكالات تجارية |

إن حصة الشركة في نتائج أعمال شركتها التابعة كما في ٣١ آذار ٢٠١٤ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ والبالغة خسارتها صفر (٢٠١٣: ٧٣٩) دينار أردني وفقا لطريقة صافي حقوق الملكية تتمثل بما يلي :

| من ٦ ايار ٢٠١٣ (التأسيس) ولغاية ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ | ٢٠١٤ | حصة الشركة في خسائر شركة الحياة للعناية الصحية الدولية |
|-----------------------------------------------------|------|--------------------------------------------------------|
| (٧٣٩)                                               | -    |                                                        |

بلغت القيمة الدفترية للاستثمار في الشركة التابعة كما في ٣١ آذار ٢٠١٤ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ وفقا لطريقة صافي حقوق الملكية وتتمثل بما يلي :

| من ٦ ايار ٢٠١٣ (التأسيس) ولغاية ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ | ٢٠١٤  | القيمة الدفترية للاستثمار في شركة الحياة للعناية الصحية الدولية |
|-----------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------------|
| ٨.٠٠٠                                               | ٧.٢٦١ |                                                                 |
| (٧٣٩)                                               | -     | حصة الشركة في خسائر شركة الحياة للعناية الصحية الدولية          |
| ٧.٢٦١                                               | ٧.٢٦١ |                                                                 |

## شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

- ان ملخص مجموع الموجودات والمطلوبات والإيرادات والأرباح للشركة التابعة ، وأهم بنود الموجودات والمطلوبات كما في ٣١ آذار ٢٠١٤ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ وهي كما يلي :

| ٢٠١٣    | ٢٠١٤    |                                  |
|---------|---------|----------------------------------|
| ١٣٩.٨٩١ | ٣٣١.٥٩١ | مجموع الموجودات                  |
| ١٣٢.٦٣٠ | ٣٢٤.٣٣٠ | مجموع المطلوبات                  |
| ٧.٢٦١   | ٧.٢٦١   | مجموع حقوق الملكية               |
| ١٩.٠١٣  | ٣٩.٤٦٦  | النقد وما في حكمه                |
| ١٢٠.٨٧٨ | ٢٩٢.١٢٤ | دفعات على حساب تأسيس شركة أجنبية |
| ١٣٢.٦٣٠ | ٣٢٤.٣٣٠ | المطلوب الى جهات ذات علاقة       |
| ٨.٠٠٠   | ٨.٠٠٠   | رأس المال                        |
| (٧٣٩)   | -       | خسارة الفترة                     |

## ٢- ملخص لأهم السياسات المحاسبية

تم اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ \* التقارير المالية المرحلية " .

تم عرض القوائم المالية المرحلية الموحدة بالدينار الأردني لأن غالبية معاملات الشركة تسجل بالدينار الأردني .

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة على أساس مبدأ التكلفة التاريخية .

## أهم السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد البيانات المالية المرحلية الموحدة ملائمة مع تلك السياسات المحاسبية التي تم استخدامها في إعداد البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ باستثناء أثر اعتماد المعايير والتفسيرات المذكورة أعلاه لعدم انطباقها على البيانات المالية للشركة :

المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة ولم يحن موعد تطبيقها

يسري تطبيقها للفترة السنوية التي تبدأ  
من أو بعد

المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩) : تعريف خطط منافع الموظفين ومساهمة

١ تموز ٢٠١٤

الموظفين في تلك الخطط

يتوقع مجلس إدارة الشركة ان تطبيق هذه المعايير والتفسيرات خلال الفترات اللاحقة لن يكون له أثر مالي جوهري على البيانات المالية للشركة.

## شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

### أساس توحيد البيانات المالية المرحلية الموحدة

تتألف البيانات المالية المرحلية الموحدة لشركة الحياة للصناعات الدوائية م.ع. م والشركات التابعة لها من البيانات المالية المرحلية الخاصة بالشركة والمنشآت المسيطر عليها من قبل الشركة (الشركات التابعة).

تتحقق السيطرة عندما يكون للشركة

- القدرة على التحكم بالمنشأة المستثمر بها.
- نشوء حق للشركة في العوائد المتغيرة نتيجة لارتباطها بالمنشأة المستثمر بها .
- القدرة على التحكم في المنشأة المستثمر بها بغرض التأثير على عوائد المستثمر.

تقوم الشركة بإعادة تقييم ما إذا كانت تسيطر على أي من المنشآت المستثمر بها أم لا، إذا ما كانت الحقائق والظروف تشير إلى حدوث تغيرات على واحد أو أكثر من عناصر السيطرة المشار إليها أعلاه.

عندما تقل حقوق التصويت الخاصة بالشركة في أي من المنشآت المستثمر بها عن أغلبية حقوق التصويت بها، يكون للشركة السيطرة على تلك المنشأة المستثمر بها عندما تكون حقوق التصويت كافية لمنحها قدرة عملية لتوجيه الأنشطة ذات الصلة بالمنشأة المستثمر بها بشكل منفرد.

تأخذ الشركة بعين الاعتبار كافة الحقائق والظروف ذات الصلة عند تقييم ما إذا كان للشركة حقوق التصويت في المنشأة

المستثمر بها أم لا بشكل كافٍ لمنحها السيطرة ، تشمل تلك الحقائق والظروف ما يلي:

- حجم حقوق التصويت التي تمتلكها الشركة بالنسبة لحجم ومدى ملكية حاملي حقوق التصويت الآخرين
- حقوق التصويت المحتملة التي تمتلكها الشركة وحاملي حقوق التصويت الآخرين والأطراف الأخرى
- الحقوق الناشئة من الترتيبات التعاقدية الأخرى.
- أية حقائق وظروف إضافية قد تشير إلى أن الشركة لها، أو ليست لديها، القدرة الحالية على توجيه الأنشطة

ذات الصلة وقت الحاجة لاتخاذ قرارات، بما في ذلك كيفية التصويت في اجتماعات المساهمين السابقة.

تبدأ عملية توحيد الشركة التابعة عندما تحصل الشركة على السيطرة على تلك الشركة التابعة، بينما تتوقف تلك العملية عندما تفقد الشركة السيطرة على الشركة التابعة . وعلى وجه الخصوص، يتم تضمين إيرادات ومصاريف الشركة التابعة المستحوذ أو المستعدة خلال الفترة في بيان الدخل المرحلي الموحد وبيان الدخل الشامل المرحلي الموحد من تاريخ حصول الشركة على السيطرة حتى التاريخ الذي تنقطع فيه سيطرة الشركة على الشركة التابعة.

إن الربح أو الخسارة وكل عنصر من عناصر الدخل الشامل الأخرى موزعة على مالكي الشركة ومالكي الحصص غير المسيطرة ، إجمالي الدخل الشامل للشركة التابعة موزع على مالكي الشركة والأطراف غير المسيطرة حتى لو أدى ذلك إلى حدوث عجز في أرصدة الأطراف غير المسيطرة.

حيثما لزم الأمر، يتم إجراء تعديلات على البيانات المالية للشركات التابعة لكي تتلائم سياساتها المحاسبية مع تلك المستخدمة من قبل الشركة الأم.

يتم استبعاد جميع المعاملات بما في ذلك الأصول والالتزامات وحقوق الملكية والأرباح والمصاريف والتدفقات النقدية الناتجة عن المعاملات الداخلية بين الشركة والشركات التابعة عند التوحيد.

## المبيعات

### شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

### إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

تتحقق المبيعات عند تسليم البضاعة للعملاء وإصدار الفاتورة وتظهر بالصافي بعد الخصم التجاري أو خصم الكميات.

## المصاريف

تتكون مصاريف البيع والتسويق بشكل رئيسي من التكاليف المنققة لتسويق وبيع منتجات الشركة . ويتم تصنيف المصاريف الأخرى كمصاريف عمومية وإدارية.

تتضمن المصاريف الإدارية والعمومية المصاريف المباشرة وغير المباشرة والتي لا تتعلق بشكل مباشر بتكاليف الإنتاج وفقاً للمعايير المحاسبية المتعارف عليها . ويتم توزيع المصاريف إذا دعت الحاجة لذلك بين المصاريف الإدارية والعمومية وكلفة المبيعات على أساس ثابت.

## النقد وما في حكمه

يتضمن النقد وما في حكمه ، النقد والودائع تحت الطلب والاستثمارات ذات السيولة العالية التي يمكن تسيلها خلال فترة ثلاثة أشهر أو أقل.

## البضاعة

يتم اظهار البضاعة الجاهزة والبضاعة تحت التصنيع بسعر الكلفة أو صافي القيمة البيعية، أيهما أقل، ويتم تحديد الكلفة للبضاعة الجاهزة والبضاعة تحت التصنيع على أساس طريقة الوارد أولاً صادر أولاً، والتي تتضمن كلفة المواد والعمالة ونسبة محددة من المصاريف الصناعية غير المباشرة، في حين يتم اظهار المواد الخام وقطع الغيار والمواد الأخرى بالتكلفة، ويتم تحديد التكلفة على أساس الوارد أولاً صادر أولاً .

## انخفاض قيمة الموجودات المالية

بتاريخ كل قائمة مركز مالي مرحلية موحدة ، يتم مراجعة قيم الموجودات المالية ، لتحديد إن كان هنالك ما يشير إلى انخفاض في قيمتها.

أما بالنسبة الى الموجودات المالية مثل الذمم المدينة التجارية والموجودات المقيمة فريداً على أنها غير منخفضة القيمة ، فيتم تقييمها لانخفاض القيمة على أساس جماعي . إن الدليل الموضوعي لانخفاض بقيمة محفظة الذمم المدينة قد يشمل الخبرة السابقة للشركة فيما يخص تحصيل الدفعات ، والزيادة في عدد الدفعات المتأخرة المحفظة والتي تتعدى معدل فترة الاستدانة كما قد يشمل التغيرات الملحوظة في الأوضاع الاقتصادية المحلية والعالمية المترابطة مع تعثر الذمم الدائنة .

يتم تخفيض القيمة المدرجة للأصل المالي بمبلغ خسارة الانخفاض بالقيمة مباشرة ، وذلك لكافة الأصول المالية باستثناء الذمم المدينة التجارية، حيث تم تخفيض القيمة المدرجة من خلال إستعمال حساب مخصصات. عندما تعتبر إحدى الذمم المدينة غير قابلة للتحصيل يتم عندها شطب مبلغ الذمة والمبلغ المقابل في حساب المخصصات .

يتم الاعتراف بالتغيرات في القيمة المدرجة لحساب المخصصات في قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة.

فيما يتعلق بأدوات حقوق الملكية المتاحة للبيع ، لا يتم عكس خسائر الانخفاض بالقيمة المعترف بها سابقاً من خلال قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة. إن أي زيادة في القيمة العادلة تأتي بعد خسارة انخفاض يتم الاعتراف بها مباشرة في قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة.

الغاء الإعتراف  
شركة الحياة للصناعات الدوائية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤  
(بالدينار الأردني)

تقوم الشركة بإلغاء الإعتراف بأصل مالي فقط عند إنتهاء الحقوق التعاقدية المتعلقة باستلام التدفقات النقدية من الأصل المالي أو عندما تحول الشركة الأصل المالي، وبشكل جوهري كافة مخاطر ومنافع الملكية إلى منشأة أخرى . أما في حالة عدم قيام الشركة بتحويل أو الاحتفاظ بشكل جوهري بمخاطر ومنافع الملكية وإستمرارها بالسيطرة على الأصل المحول فإن الشركة تقوم بالإعتراف بحصتها المستبقة في الأصل المحول والمطلوبات المتعلقة به في حدود المبالغ المتوقعة دفعها . أما في حالة احتفاظ الشركة بشكل جوهري بكافة مخاطر ومنافع الملكية للأصل المحول ، فإن الشركة تستمر بالإعتراف بالأصل المالي .

الممتلكات والمعدات

تظهر الممتلكات والمعدات بالكلفة بعد تنزيل الإستهلاكات المتراكمة ، تعتبر مصاريف الإصلاح والصيانة مصاريف إيراديه ، ويجري احتساب الإستهلاكات على اساس الحياة العملية المقدرة للممتلكات وذلك بإستعمال طريقة القسط الثابت. إن معدلات الإستهلاك للبند الرئيسية لهذه الموجودات هي على النحو الآتي :

| معدل الإستهلاك السنوي |                  |
|-----------------------|------------------|
| ٢ %                   | المباني          |
| ١٠% - ٢٠%             | الأجهزة والمعدات |
| ١٠%                   | الالكتروميكانيك  |
| ١٠ %                  | السيارات         |
| ٩- ٢٠ %               | الأثاث والديكور  |

يتم مراجعة العمر الإنتاجي وطريقة الإستهلاك بشكل دوري للتأكد من أن طريقة وفترة الإستهلاك تتناسب مع المنافع الاقتصادية المتوقعة من الممتلكات والمعدات.

يتم اجراء اختبار لتدني القيمة التي تظهر بها الممتلكات والمعدات في قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة عند ظهور أي أحداث أو تغيرات في الظروف تظهر أن هذه القيمة غير قابلة للإسترداد. في حال ظهور أي مؤشر لتدني القيمة، يتم احتساب خسائر تنني تبعاً لسياسة تنني قيمة الموجودات.

عند أي إستبعاد لاحق للممتلكات والمعدات فإنه يتم الإعتراف بقيمة المكاسب أو الخسارة الناتجة، التي تمثل الفرق ما بين صافي عوائد الإستبعاد والقيمة التي تظهر بها الممتلكات والمعدات في قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة، مجمل الربح والخسارة.

انخفاض قيمة الموجودات غير المتداولة

تعمل الشركة في تاريخ كل قائمة مركز مالي مرحلية موحدة على مراجعة القيم المدرجة لموجوداتها وذلك لتحديد إن كان هنالك ما يشير إلى أن هذه الموجودات قد تعرضت إلى خسائر انخفاض القيمة. إذا وجد ما يشير إلى ذلك يتم تقدير القيمة القابلة للإسترداد للأصل وذلك لتحديد خسائر انخفاض القيمة (إن وجدت). في حال عدم التمكن من تقدير القيمة القابلة للإسترداد لأصل محدد، تقوم الشركة بتقدير القيمة القابلة للإسترداد للوحدة المنتجة للنقد التي يعود إليها الأصل نفسه. عندما يمكن تحديد أسس توزيع معقولة وثابتة، يتم توزيع الأصول المشتركة إلى وحدات منتجة للنقد محددة، أو يتم توزيعها إلى أصغر مجموعة من الوحدات المنتجة للنقد التي يمكن تحديد أسس توزيع معقولة وثابتة لها.

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

إن القيمة القابلة للإسترداد هي القيمة العادلة للأصل ناقصاً تكلفة البيع أو القيمة في الاستخدام، أيهما أعلى.

في حال تقدير القيمة القابلة للإسترداد لأصل (أو لوحد منتج للنقد) بما يقل عن القيمة المدرجة، يتم تخفيض القيمة المدرجة للأصل (الوحدة المنتجة للنقد) إلى القيمة القابلة للإسترداد. يتم الاعتراف بخسائر الإنخفاض مباشرة في قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة، إلا إذا كان الأصل معاد تقييمه فيتم عندها تسجيل خسائر الإنخفاض كتنزيل من مخصص إعادة التقييم.

#### المخصصات

يتم تكوين المخصصات عندما يكون على الشركة أي التزام حالي (قانوني أو متوقع) ناتج عن أحداث سابقة والتي تعتبر تكلفة سدادها محتملة ويمكن تقديرها بشكل موثوق.

يتم قياس المخصصات حسب أفضل التوقعات للبذل المطلوب لمقابلة الإلتزام كما بتاريخ قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة بعد الأخذ بعين الاعتبار المخاطر والأمور غير المؤكدة المحيطة بالإلتزام. عندما يتم قياس المخصص باستخدام التدفقات النقدية المقدرة لسداد الإلتزام الحالي، فإنه يتم الاعتراف بالذمة المدينة كموجودات في حالة كون استلام واستعاضة المبلغ مؤكدة ويمكن قياس المبلغ بشكل موثوق.

#### استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الإلتزامات المحتملة، كما أن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات، وكذلك التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن قائمة الدخل وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة إصدار أحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها، إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

#### التقرير القطاعي

قطاع الأعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشترك معاً في تقديم منتجات أو خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات أعمال أخرى والتي يتم قياسها وفقاً للتقارير التي تم استعمالها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى الشركة.

القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات في بيئة اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات عمل في بيئات اقتصادية.

شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

#### التقاص

يتم إجراء تقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات وإظهار المبلغ الصافي في قائمة المركز المالي فقط عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

#### ضريبة الدخل

تخضع الشركة لنص القانون المؤقت لضريبة الدخل لسنة ٢٠٠٩ وتعديلاته اللاحقة والتعليمات الصادرة عن دائرة ضريبة الدخل في المملكة الأردنية الهاشمية ، ويتم الإستهلاك لها وفقاً لمبدأ الإستهقاق ، يتم احتساب مخصص الضريبة على أساس صافي الربح المعدل. وتطبيقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (١٢) فإنه قد يترتب للشركة موجودات ضريبية مؤجلة ناتجة عن الفروقات المؤقتة بين القيمة المحاسبية والضريبة للموجودات والمطلوبات والمتعلقة بالمخصصات هذا ولم يتم إظهار تلك الموجودات ضمن القوائم المالية المرحلية الموحدة المرفقة حيث أنها غير جوهرية.

#### تحويل العملات الأجنبية

يتم تحويل المعاملات بالعملة الأجنبية الى الدينار الأردني عند إجراء المعاملة، ويتم تحويل الموجودات والمطلوبات المالية بالعملات الأجنبية في تاريخ الميزانية الى الدينار الأردني بالأسعار السائدة في ذلك التاريخ ان الأرباح والخسائر الناتجة عن التسوية أو تحويل العملات الأجنبية يتم إدراجها ضمن قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة.

شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

٣ - الممتلكات والمعدات

كما في  
٣١ آذار ٢٠١٤  
كما في ٣١ كانون  
الأول ٢٠١٣

التكلفة :

الرصيد في أول المدة

٧.٩٣٧.١٢٦ ٧.٦٥٧.١١٤

الإضافات

١٤.١١٤ ٢٨٠.٠١٢

الرصيد في نهاية المدة

٧.٩٥١.٢٤٠ ٧.٩٣٧.١٢٦

مجمع الاستهلاك :

الرصيد في أول المدة

٢.٤٠٥.٣٢٠ ٢.٠٣٦.٢٦٠

إستهلاكات

٩١.٧٧٠ ٣٦٩.٠٦٠

الرصيد في نهاية المدة

٢.٤٩٧.٠٩٠ ٢.٤٠٥.٣٢٠

صافي القيمة الدفترية

٥.٤٥٤.١٥٠ ٥.٥٣١.٨٠٦

٤ - البضاعة في المستودعات

٢٠١٤ ٢٠١٣

١.١٣٣.٠٩٧ ١.١٧٨.٩٦١

مواد أولية وتعبئة وتغليف

٢٥٥.٩٩٦ ٢٣٧.٣٦٨

بضاعة جاهزة

٢٠٢.٥٣٣ ٩٨.١٧٧

بضاعة تحت التشغيل

١١.٧٧٨ ١١.٧٧٨

مواد شبه مصنعة

١.٦٠٣.٤٠٤ ١.٥٢٦.٢٨٤

٥ - المدينون

٢٠١٤ ٢٠١٣

٩٨٩.٨٨٤ ١.٢٩٧.٧٧٤

ذمم مدينة تجارية

٢.٩٤٠.٢٦٠ ٢.٧٣٢.٣٠٣

المطلوب من جهات ذات علاقة (إيضاح - ٨)

(٨٠٥.٩١٠) (٨٠٥.٩١٠)

مخصص تذييل مدينون

٣.١٢٤.٢٣٤ ٣.٢٢٤.١٦٧

## شركة الحياة للصناعات الدوائية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

### ٦- المبيعات

| ٢٠١٣      | ٢٠١٤      |               |
|-----------|-----------|---------------|
| ١.٣٤٧.٥٥٨ | ١.٠٩٠.٠٩٢ | مبيعات محلية  |
| ١.١٥٣.٤١٤ | ٩٥٢.٧٩١   | مبيعات خارجية |
| ٢.٥٠٠.٩٧٢ | ٢.٠٤٢.٨٨٣ |               |

### ٧- ضريبة الدخل

أنهت الشركة وضعها الضريبي مع دائرة ضريبة الدخل حتى نهاية عام ٢٠١١ كما تم تقديم كشف التقدير الذاتي لعام ٢٠١٢ ولم يتم مراجعة السجلات حتى تاريخ اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة.

### ٨- المعاملات مع جهة ذات علاقة

قامت الشركة خلال الفترة ببيع أدوية إلى مستودع أدوية الكردي بمبلغ ٩٦٧.٥٥٩ دينار أردني (٢٠١٣: ١.٢٤٥.٦٢٢ دينار أردني) والتي تشكل ما نسبته حوالي ٤٧% من صافي مبيعات الشركة ، وقد بلغ الرصيد المطلوب منهم بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة مبلغاً وقدره ٢.٩٤٠.٢٦٠ دينار أردني (٢٠١٣: ٢.٧٣٢.٣٠٣ دينار أردني).

إن مستودع أدوية الكردي يعتبر أحد موزعي الشركة داخل المملكة منذ عام ١٩٩٩ ، وقد آل جزء من ملكية المستودع إلى بعض من أعضاء مجلس الإدارة عن طريق الإرث .

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية (الموجدة) (يتبع)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤

(بالدينار الأردني)

#### ٩- إدارة المخاطر

تشمل المخاطر التي يمكن أن تتعرض لها الشركة على مخاطر أسعار الفائدة، والائتمان، وتقلبات العملات والتي يتم إدارتها من قبل الشركة كما يلي:

##### مخاطر أسعار الفائدة :

أن الأدوات المالية في قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة غير خاضعة لمخاطر أسعار الفوائد بإستثناء البنوك الدائنة والقروض والمماثلة لأسعار الفائدة السائدة في السوق.

##### مخاطر الائتمان :

تحتفظ الشركة بالأرصدة النقدية لدى مؤسسات مصرفية ذات ملاءة جيدة . كما تقوم الشركة على التأكد من أن عملائها يتمتعون بتاريخ ائتماني جيد.

##### مخاطر تقلبات العملات :

أن معظم معاملات الشركة هي بالدينار الأردني والدولار الأمريكي ، ان سعر صرف الدينار مربوط بسعر صرف ثابت مع الدولار الأمريكي (١/٤١ دولار لكل دينار أردني).

#### ١٠- القيمة العادلة

إن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للشركة تقارب قيمتها الدفترية وذلك لاستحقاقها خلال سنة من تاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة.

#### ١١- المصادقة على القوائم المالية

تم المصادقة على القوائم المالية المرحلية الموحدة من قبل إدارة الشركة بتاريخ ٢٨ نيسان ٢٠١٤، وتمت الموافقة على نشرها .